ANNO IX Domenica 31 Agosto 1884 N. 242

BIBLIOTECA Bs As PÚBLICA

Il Maldicente

PERIODICO UMORISTICO, SATIRICO, SETTIMANALE

ORGANETTO DELLA S:: M:: M:: A::

Redazione ed Amministrazione 34 - SALTA - 34 | Esce tutte le Domeniche | Abbonamento Mensile....... ps. 10 Numero separato.............. " 8

IL MALDICENTE

Buenos Aires, 31 Agosto 1884.

Bricciole

—

L'Assemblea cattolica nella sua riunione di Venerdí sera deliberó che in vista degli splendidi risultati ottenuti (quali?) essendo manifesta la protezione amorosa del *sacro cuore di Gesú*, a cui solennemente si consacrerá all'inaugurare le sue sessioni, d'invitare tutte le altre associazioni della stessa forza a consacrarsi nell'identica forma.

Desidererei che mi si spiegasse un dubbio.

Se invece di consacrarsi al sacro cuore di Gesú, uno si consacrasse al sacro cuore di una *Maria*, gli effetti parasidiaci sarebbero uguali?

Un mio amico che la pretende a sommo teologista, mi assicura che sarebbero migliori, ma io voglio accertarmi alla fonte, e perció ricorro all'autorità dell' Assemblea cattolica per potere anch'io meritarmi la protezione amorosa del sacro cuore di qualche *Maria*.

*
* *

Veramente il numero **4** non deve essere nelle buone grazie del collega *Operaio*.

In un numero della scorsa settimana dice nientemeno che ogni numero del giornale vale 8 *centavos*, notizia che mise in rivoluzione tutti i tranquilli suoi abbonati; ieri poi mi vien fuori col dire che la sua proposta di commemorare degnamente l' **8** centenario della scoperta dell'America, venne caldamente appoggiata dalla stampa Argentina.

Io godo nell'intimo del cuore di quest'appoggio, ma mi sento in obbligo di rettificare due piccoli errori in cui incorse il collega cioé, che ogni numero del suo giornale vale solamente *4 centavos* e non *8*, e che si tratta solo del 4° anniversaris della scoperta dell'America e non dell'8.°

Caro collega, non rubateci la prerogativa di moltiplicare i centinari!

*
* *

Don Basilio nelle sue replicate corrispondenze, parlando di se, del colera e dell'Italia, dice che l'Italia come si seppe difendere dai *microbi*, cosí saprebbe difendersi in caso di bisogno, da altre invasioni piú moleste; e se ne fa *mallevadore*.

Ecco una malleveria che non gli turberá i sonni al giorno della scadenza!

FAUNO.

APPENDICE

L' Almanacco di Minetta

—

Siamo all' epoca degli almanacchí...

— Eh — esclamerete — tornate da capo a parlarci della vostra strenna, di cui sono pieni oramai... i due mondi?

No, no, vi voglio parlare dell' almanacco della signorina Minetta.

La scena si passa in un' elegante appartamento di via Florida.

"Minetta" (alla sua cameriera). — Carolina tu mi piaci; fino ad oggi non ti avevo preso che in prova, ma da oggi sono decisa. Ti tengo.

"Carolina". — Oh! che felicitá.

— Trovi il posto conveniente?

— Lo credo bene! La signorina mi conduce spesso al teatro e mi regala le Toiletes delle quali non si serve piú, senza parlare poi di tutti gli altri piccoli incerti.

— Siccome tí prendo definitivamente al mio servizio ti daró il mio "Almanacco".

— Un' almanacco, ne ho digiá uno.

— Oh! ma quello di cui ti parlo non é per nulla simile a quelli che si vendono. Il mio almanacco di quest' anno, l'ho redatto da me stessa. In tal modo dal primo gennaio fino a San Silvestro tu saprai quello che devi fare ogní giorno. Non avrai bisogno d'interrogarmi tutti i momenti e potrai rispondere a tutte e a qualunque domanda senza paura d' imbrogliarti.

— Non ci capisco un' acca, signorina.

— Eccoti la mia opera e le necessarie spiegazioni.

1° GENNAIO

I Regali.

In quel giorno bisogna ricevere tutti. Impossibile dire a chicchessia che la signora é uscita; sarebbe una grande inciviltá poiché un signore che arrivi con un regalo sotto il braccio se lo porta via se non trova nessuno e non ritorna.

Infatti, passato il 5 gennaio quei signori sono di parere che non bisogna piú far regali.

— Gli uomini sono cosí avari!

Dopo l' esame

—

— Caro collega, *hai fatto la botta?*

— La botta! Ho fatto un bottone: trionfi, collega carissimo, ovazioni di nuovo genere.

— Neh! e il Professore di Matematica che cosa ti ha domandato?

— Qua ti voleva. Che m'ha domandato? Un poco di tutto, algebra, trigonometria, calcolo differenziale....

— Pure i *calcoli*?

— Mi pare. Tu sai che io per fare i *calcoli* son l'unico.

— E buon pro ti faccia.

— Dove poi mi son divertito é stato nelle ipotenuse, ho detto cose nuove, cosa da far raccapricciare; poi son saltato ai trampoli.

— Triangoli vuoi dire?

— Triangoli, va bene: é cosa uguale; io ho voluto aggiungere qualche cosa del mio, ed ho parlato tre quarti di ora sulle radici di Cuba.

Cuba !

Giá Cuba; come non sai Cuba, Giammaica, Martin Garcia, ecc., ecc.

— Ma che c'entra Cuba con le Matematiche?

Che c'entra!.... Da Cuba Cristoforo Colombo portó in Europa le prime radici che si chiamarono cubiche. Queste son cose nuove, ultime invenzioni; queste finezze partite da Cuba per l*Europa ed arrivate a Buenos Aires non sono ancora conosciute da tutti.

— E nello spagnuolo come te la sei cavata?

— Il Professore di Spagnuolo m' ha dimandato degli schiarimenti sulla coda di Minosse; e mentre io stava svolgendo il tema, il Naturalista m' ha interrogato sul tartufo. Capisci, preso tra due fuochi, io mi son visto un po' smarrito; ma il Presidente agli esami gentilmente m' ha detto: signor De Ciccio, non si confonda; risponda prima alla coda del Professore di Lettere, e poi al tartufo del Professore di Storia naturale. Ed allora che hai visto! Ho parlato di tutte le code storiche e tradizionali; ho parlato del sonetto con la coda, dei codini, della stella colla coda, della coda dei Tonkinesi, della coda di Doña Pancia e poi me ne sono venuto a Minosse. Arrivato a Minosse, *ndeli*.. . *ndeli*.... il Presidente ha suonato il campanello, e son passato nei tartufi. Dei tartufi bo detto cose da far trasecolare, cose da sbalordire. Il Professore mi guardava trasognato, come per dire: Costui dove ha appreso tutte queste....

— Corbellerie.

— *C'é!* tu scherzi; ma parola d'onore, là poco c'é mancato che non mi prendessero....

— A calci.

— Calci! Poco é mancato che mi prendessero in braccia. Della Storia non te ne parlo; sai che é sempre stato il mio forte.

— Ma come!

— Ti ricordi?

— Sicuro! e come si puó dimenticare? All'esame dell'anne scorso dicesti che Lepido era un buffone di Augusto.

—Bé, e che, dissi male? E come spiegheresti se no la parola *lepidezza*?

— E giá, si capisce.

— Ma poi devi sapere, che se l'anno scorso non fui approvato, a pieni voti, la colpa fu tutta dei professori che furono tanto edificati di me che vollero il *bis*.

Ma lasciamo l' anno scorso e veniamo al presente:

Il Professore di Storia mi ha dimandato se poteva dirgli qualche cosa su Medici — altro! dico io, e cominciai con Margagiú; Tommasi, Noleton sino a koch e Pasteur.

A proposito di che?

E dove stanno i medici piú importanti? Lui sí é messo a ridere, tanto e rimasto soddisfatto. ed avendo visto che la materic io la maneggiava bene, ha detto: Basta di questo; mi dica qualche cosa dei Condottieri. Pronto, ho fatto la storia dei carri e delle *galere*, poi son passato ai tramwais; ho parlato di Lacrox, ed altri.

— L' hai detta giusta Carolina. Dunque il 1º gennaio terrai tutte le stanze in stato di ricevere i visitatori. Farai entrare questi nel "boudoir" quegli nel "salon", quell' altro nella sala da pranzo, ecc.

— E quando non vi sará piú posto?

— Riserberai la tua camera all' ultimo venuto.

Oh? signorina...

Al 15 di Gennaio il caldo é giá insopportabile.

Non vi ha dubbio.

— Certamente. A quest'epoca dirai al Sig.... Non trova che la signora ha cattiva cera? Tutte le mattine apre la finestra esclamando: Come desidero andare in campagna! Sento che l' aria dei campi mi farebbe un gran bene! Aggiungerai che io non oso chiedergli di lasciare Buenos Aires. Egli vorrá sapere allora ove avrei voglia di andare... E tu parlerai di una villettina che abbiamo visitata insieme a Belgrano che non costa che due mila pesos m|n. per tutta la bella stagione.

— E otto giorni dopo la signorina avrá la villa?

— Hai indovinato. Vi sono certe cose che bisogna farle chiedere agli uomini.

— Ha ragione, cosi non sembrerá indiscreta.

— Conosci abbastanza gli uomini ragazza mia (leggendo l'almanacco).

Feste Mobili.

In quest' anno si dovrá festeggiarmi:

1. Il 19 febbraio. per San Gabriele;
2. L' 11 aprile per San Leone;
3. Il 24 giugno per San Giovanni;
4. Il 25 agosto per San Luigi;
5. Il 23 novembre per San Clemente.

— Ma, signorina, sono cinque feste; si é messo sotto il patronato di molti Santi.

— Ma é necessario quando si conoscono tante persone, e tanio piú se si ha a che tare con degli uomini generosi, felicissimi allorché trovano una occasione per offrire un regalo. Dunque tu dovrai avvertire i miei amici e conoscenti.

— Sia tranquilla; li prenderó in particolare. — Dica, diró, domani é la festa della mia padrona. — Ma se domani é San Giovanni ed ella si chiama Minetta; mi obbietterano. — É vero, risponderó, ma si ha la abitudine di festeggiarla anche a San Giovanni, non manchi di portarle qualche cosa: una tale astensione produrrebbe nella mia signora un cattivo effetto.

— Decisamente, Carolina, sei una ragazza intelligete.

— Passiamo ora agli

E i Condottieri?

Dopo son passato ai conduttori.

Conduttori?..

Conduttori e condottieri é sempre lo stesso; é quistione di pronunzia; é sempre uno che conduce.

E vero?

Visto il buon umore che io avevo destato in tutti recitai, come per *yapa*, a memoria, un' ode di Cicerone, un sonetto di Virgilio e quattro strofe di Tito Livio, ed allora il Presidente ha gridato:

E' *tropico*, é *tropico*!

— *Tropico*!

— Lui ha detto é troppo, ma io voglio dirlo con piú grazia.

Si vede!! E dopo?

— E dopo il Presidente ha detto. Voi meritereste qualche cosa di piú della promozione, assolutamente non si puó darvi la licenza pura e semplice; venite l'anno venturo, e probabilmente vi prenderete la licenza d'onore.

Se non ti prenderanno a legnate!

Che dici, si vede proprio che tu non sei all'altezza della mia istruziono.

E cosí mi lasció il genio incompreso.

Ero.

In morte di Ulisse!

Povero Ulisse!.... ancor nel fior degli anni
Una morte crudel ti rapia!...
Oh! tu non sai quanti dolori e affanni
Costó la tua sventura all'almá mia?

Oh! quante volte, allor che il Don Giovanni
Tu facevi di notte in su la via,
O sui terrazzi, del pensier sui vanni
Ti seguiva l'accesa fantasia.

Or piú non sei!.... e il capo tuo sul seno
Di mia moglie non vieni a riposare!....
Mia moglie che d'amor ti amava appieno.

Ad eternare il luttuoso fatto
Sul marmo che ti serra io vo' vergare:
"*Era Ulisse fra i gatti il piú bel gatto*!!

Ero.

Dal Po al Plata

Maledetto lo Zingaro della "Nazione Italiana", il viaggiatore del Gange, dell' "Operaio, anche Italiano", l'Ebreo Errante della "Patria, idem Italiana".

Ed in mezzo a tanta maledizione, il Maldicente maledice, anche esso, l'Ebreo - viaggiatore - Zingaro che comunemente si chiama Coléra·

Sí, maledetto il co....; ma a voler essere un po' fiilosofi, non si dovrebbe maledire chi, non cercato, viene á visitarci, non ostante i cordoni militari e le misure quarantenarie; ma coloro che lo andarono a cercare e lo imbarcarono per l'Europa, senza dritti di passaggio, e che forse con la solita franchigia verrá a far tanto di cappello a queste terre, vergini di tutto fuorché di epidemie e malanni.

Finché dunque, la merce tonchinese cercó avvontori i suoi compratori, facendo astrazione del sentimento umanitario, si poteva esclamare: chi é colpa del suo mal pianga se stesso; ma presentarsi sui mercati d'Italia senza esser richiesta e contrattata, é una faccenda che non va. Eppure questo contrabbandiere ha piantato le sue tende in diverse nostre

---

Eclissi Parziali

Chiamo cosí i giorni in cui mi assento per andare a passeggiare in campagna con Giorgio.

—Quell' artista, presso il quale sono andata a portare due o tre lettere.

—Si, quel bel giovane che amo per lui stesso. All' estate, ogni quindici giorni, mi conduce alle feste di campagna; allora in quei giorni é convenuto, che mi reco a pranzo dalla mia famiglia, dalla nonna, che ha 99 anni e del nonno che ha avuto il naso gelato al passaggio della Beresina.

—E tali parenti esistono?

—No, ma produce sempre un buon efretto, avere un vecchio militare nella propria famiglia.

—Non dimentichiamo

Gli Eclissi Totali

Carolina — Vi sono dunque dei momenti in cui ella si eclissa completamente!

—Sí, perché é tanto bello lo strapparsi per qualche giorno da le noie della gran societá! Dal 1° al 15 Dicembre vado a vivere in una capanna col mio Giorgio. Noi passeggiamo di sera al chiaro di luna in mezzo alla natura verdeggiante· egli mi recita delle poesie ed io lo contemplo estaticamente e son felice.

— E durante quest' eclisse, ove dirò che è andata?

— Da mio zío.

— Che non ha nualla di gelato?

— No.

— Il mio almanacco del resto non si occupa né della fondazione di Roma, né d' altro. Sappí solamente che per tuttí io sono nata il 20 giugno 1865.

— La signorina non ha dunque che dicianove anni?

Non sulla mia fede di nascita, ma sul mio almanacco, non v'é che lu che faccia testo.

Ed é tutto?

Si.

Ma l' almanacco, e l' orario per le visite?

Cuesto si compila giornalmente per non fare confusione.

Io

cittá, e non ostante le misure di rigore messe in pratica, per arrestarne il corso lo spavento regna sovrano: *Dall' Alpi al Lilibeo — dall'uno all'altro mar.*

—

In mezzo alla generale trepidanza un solo sentimento ha invaso l'animo di tutti, e questo sentimento ha generato un prurito invincibile sviluppatosi a! tallone dei piedi; quindi una fuga generale.

I bagnanti fuggono dalla marina per rintanarsi fra le boscaglie ed i monti; i ricchi gaudenti delle popolose cittá, emigrano per gli alpestri villaggi. I visitanti dell'Esposizione di Torino danno un' ultimo sguardo al Castello Medioevale, ed alle tende assabesi, e come i naufraghi di Dante drizzanoil volo verso piú spirabil aere. E cosí le tante feste, e conferenze a farsi sono rimaste un pio desiderio, non potendo aver luogo per mancanza di numero.

Lucano, il noto corrispondente di Napoli, non sognerá di fare un'altra corsa a Torino in *ventiquattro* ore, per stringere la mano a Don Basilio, ed assistere ad una seconda animata discussione sulla bontá dei maccheroni che si mangiano in Italia ed a Buenos Aires.

L'altro noto corrispondente del Rosario — Postino — il quale voleva, anche lui, in *ventiquattro* ore, fare una corsa all'Esposizione, in vista dell'ospite tonchinese, avrá pensato meglio starsene a casa, e recitare il *rosario* in suffragio di coloro che piú non sono. Che piú? Don Basilio pressato dagli amici ed ammiratori, non sará obbligato a fare una seconda Conferenza, e da questo lato forse benedice, in segreto, lo spauracchio del Coléra.

—

Le corrispondenze vere e genuine di Don Basilio sulla "Patria Italiana" si leggono con piacere ed interesse generale.

Don Basilio questa volta, si é creato un monumento di gloria; ma assai diverso di quello che un tale si sforzava farmi credere aver io con lui acquistato; furbo l'amico!

L' abboccamento particolare con S. Eccellenza il ministro Grimaldi, fu interessante, e credo, verrá un giorno, a far ricredere quei di lá, e quelli di quá su certi provvedimenti a prendersi, che fino ad ora furono un pio desiderio di pochi, combattuti dall'albagia e meschinissime ambizioni di molti.

Don Basilio, in poche parote delineó la vita morale della Colonia Italiana al Plata, con giusto criterio e conoscenza di causa e di effetti. Si parló anche delle nostre numerose scuole, ma fra i pareri contrari di Leopoldo Marengo che se ne mostró tanto soddisfatto — e di Dn. Basilio che le fa camminare sui trampoli io per ora non voglio entrare arbitro, per non togliere anche l'interesse che puó avere un mio opuscoletto che ho scritto al riguardo, il quale se morita il calvario per la parte letteraria ho l'orgoglio di credere che da piú di un mio futuro lettore, gli verrá additato il Tabor. É vero che mi faró dei nemici acerrimi, ma son anche convinto di aver detto la veritá nuda, cruda, e forse e senza forse, irritante e troppo chiara.

Intanto, care lettrici, restate nell'aspettativa della prossima pubblicazione, e passiamo ad altro.

—

Dunque, Don Basilio nel parlare col Ministro Grimaldi notó che era un ometto, come lui—, col volto pallido-bruno —come lui; con due occhi neri ed irrequieti; — come i suoi — Soltanto il naso di Sua Eccellenza non era come il suo; del resto, somiglianza perfetta.

Ció riguardo al fisico; del morale poi ne ha fatto una seconda edizione; ed ha conchiuso come per illazione che gli uomini piccolini, che hanno il tal colore, gli occhi tali e la lente sul naso (anche D. Basilio porta gli occhiali, peró bleu) sono uomini di forte tempra e di spiccato ingegno; in altri termini, Don Basilio nel fare la fotografia morale-fisica del Ministro ha voluto far la propria.

Peró Don Basilio non si ricordó che con questa sua autobiografia, faceva un insulto agli uomini alti, bruni anch'essi, con occhi anche neri, ma senza occhiali e la *nera* capigliatura— Non si é ricordato degli amici di casa.... ..

Nella conversazione poi con De Amicis, o meglio nella descrizione della di lui villetta, pur lamentando di non posseder il pennello di De Amicis, *deamicizzando* ci ha fatto una bella descrizione della campagna Pinerolese, della Rocca di Cavour, delle Prealpi, *del panorama del Monviso, sublimamente poetico nel suo mantello di neve a sqnarci ecc ecc.*

Don Basilio insomma dopo la visita, con colazione, a De Amicis, partí per Torino gravido di dolci impressioni, e succolenti cibi. Invece dopo il colloquio col Ministro Genala, divenne *leggiero* come una piuma.

—

Il Carcassone di via Cuyo da quel vecchio prudente che é, ha pensato bene di starsene zitto e non accettare la sfida-scommessa del collega di calle Florida. L'ombra di Felice Trevia, si sará presentata ai signori del canuto Organone mostrando loro una borsa aperta in una mano, additando con l'altra l'Ospitale Italiano. In tutti i casi resta dimostrato lo scacco subito dagli uni, e la ragione degli altri.

Credo che a quest'ora i futuri traduttori di De Amicis meritamente e con una certa soddisfazione si lisceranno i mustacchi biondi, neri d'ebano e neri cangianti, grattandosi in pari tempo le tre rispettive *platee*.

—

I cronisti *gemelli* dell' "Operaio e Nazione Italiana" da un po po' di tempo in quá ci regalano certe riviste teatrali dei due *massimi* ! Umberto 1° e Goldoni, da far invidia a quelle scritte per compagnie drammatiche dirette da Enrico Rossi, Salvini e Morelli. Santa Maria di Monte Allegre!..

Vergine Santissima dei sette dolori!! Santissimi padre Labre e Sebastiano Curone!! sclamerebbe un tale, che non nomino per la paura di qualche guaio; e cosa direte signori cronisti, quando verran tra noi Rossi e Morelli? Voi già state vuotando tutto il repertorio di riviste drammatiche, e non serbate niente per gli altri. *Cest trop fort*!

É vero che *Amari* e *Montanari* piú che dilettanti filodrammatici si potrebbero chiamare artisti, e disimpegnono le rispettive parti arcibenissimo. É vero che gli astri minori se la cavano bene in tutti gli spettacolosissimi spettacoli, ma quella *reclame*, sonza nei, che voi fate costantemente ogni martedí di settimana, mi sa di *caricato*, e fa battere i nervi ad un mio amico *rosso di peli*: fu appunto lui che richiamó la mia attenzione al riguardo: Signori cronisti, vi sfido a darmi torto, e se credete che il torto sia della mia parte sottopongo la quistione ad un arbitrato, il quale giudicando coscenziosamente, condannerá il perdente a 200,000,000 nazionali a favore dell'Ospitale Italiano. Oramai questa é la scommessa di moda.

ENDIMIONE.

UN DOCUMENTO

—

I lettori sapranno che una serva milanese, tra uno stufato e l'altro ha ricevuto la dolorosa notizia della morte d' un suo parente, che le ha lasciato la bagattella di due miglioni e mezzo.

La buona donna in mezzo a tanta fortuna, ha saputo trovare in fondo al suo nobil cuore di figlia del popolo, una splendida ispirazione, e si affrettava a scrivere al suo padrone.

Caro Sigore

Sono colla presete a ringraziarlo di tute le premure avutte permé, nei, quindici ani che ebi ladisgrazzia di stare alle suvo servizzio. ma ringraziato idio e lamadona satissima ogi sono rica e poso fare delle bene ale persone che mi preme,!!!

E perció li offro secrede divenire alle mie servizzio che sará tratato come io, e anche piú bino, e none pane dimistura.

Mi facca sapere e sono.

sua serva
CELESTINA GATTI.
Milionaria

CRONACHETTA

ASSOCIAZIONE INDUSTRIALE ITALIANA

—

Avviso di licitazione

—

Il Consiglio Amministrativo della Associazione Industriale Italiana chiama i Costruttori a proposte per i lavori edilizii della 2.ª Esposizione Italiana che avrá luogo nella Capitale della Republica nel mese di Novembre prossimo.

I piani e le condizioni d'appalto sono visibili nella Segreteria della Associazione, via Florida N. 173, tutti i giorni dalle ore 12 m. alle 4 pom. e dalle 8 alle 10 della sera.

Le proposte, chiuse, si riceveranno fino al giorno 12 del mese di Settembre p. v. alle ore 8 di sera per essere aperte alla presenza degli interessati.

La Commissione si riserba il diritto di accettare una o nessuna, se cosí le convenisse, delle proposte presentate.

Bs. Aires, 24 Agosto 1884.

L. ZOCCOLA, *Segretario*.

——

Circolo Ginnastico

Questo benemerito Circolo invitó le nostre Societá di Mutuo Soccoreo che sostengono scuole maschili a mandare i suoi alunni ad addestrarsi nel nobile ludo che invigorisce il corpo e lo spirito.

Sappiamo che la Societá Unione e Benevolenza giá accettó l'invito, e siamo certi che La Nazionale ne imiterà l esempio.

Stella di Roma

La *Stella di Roma* é sempre quella fulgida stella che attrae a se tutti i devoti di *Tersicore*.

Anche il ballo di ieri sera riuscí splendidissimo.

I nostri complimenti a quella attiva quanto gentile Commissione.

Teatro Goldoni

Questa sera si mette in scena il commovente dramma *Linda di Chamouny*.

Teatro Umberto I.

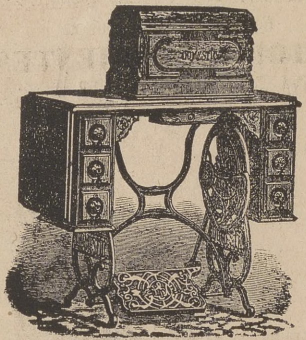
Questa sera si rappresenta il raccapricciante dramma *I misteri dell'inquisizione di Spagna*, ossia "Un regno di sangue sotto Filippo II e Torquemada.

Berr!....

AVVISI

LA SUAVE Y SILENCIOSA

DOMESTIC



DOMESTIC

Máquina de coser para familias y talleres

FABRICADA EN NUEVA-YORK

Se venden, Cuyo 416 y 418, entre Artes y Cerrito, único Agente

E. G. VÁTTUONE

En la misma casa se venden los moldes de papel que producen los vestidos mas ajustados para señoras, señoritas y niñas, son fáciles de comprender y de última moda.

CRÈME DENTIFRICE
RIGAUD

Elle contient les principes toniques du quinquina et donne, sous l'influence de l'eau et de la brosse, un mucilage agréable et onctueux, qui s'étend sur la dent, la nettoie, la blanchit, la préserve du tartre et de la carie.

PARFUMERIE VICTORIA

PARIS, 8, Rue Vivienne, PARIS

& 47, AVENUE DE L'OPÉRA.

Barberia

DI GIOVANNI GROSSI

Charcas 488

Si eseguisce qualunque lavoro in capelli.

Dr. GIOVANNI CIMONE

Specialista nelle malattie del Petto, Venereo, Sifilitiche e della pelle.

RICEVUTO in EUROPA e BUENOS-AIRES

406-Corrientes-406

CONFITERIA y PASTELERIA
"DEL SOL"

DE

F. Frattini y M. Alippi

Calle General Lavalle

Esquina Reconquista

LA VELOCE

Navigazione Italiana

LINEA POSTALE E COMMERCIALE COLL'AMERICA MERIDIONALE

ARMATORE **MATTEO BRUZZO**

I piroscafi destinati al servizio sono in oggi:

Nord America, Matteo Bruzzi, Europa, Napoli, e Sud-America.

Lo splendido vapore-lampo

NORD-AMERICA

Com. COGGINO

PARTENZA DA BUENOS AIRES IL 1 SETTEMBRE

per Gibilterra, Genova, e Napoli

PREZZO DI PASSAGGIO Moneta Nazianale

Camerini distinti.......	210	$ m[n.
1ª. classe...............	185	»
2ª. classe...............	144	»
3ª. clasee...............	50	»

Il biglietto del vaporino é compreso col passaggio

Il 27 SETTEMBRE partirá per Gibilterra, Genova e Napoli

IL MAGNIFICO VAPORE

NAPOLI

Si rilasciano bollette per far venire famíglie d'Italia al bassissimo prezzo di ps. m[n. 32, in caso di non effettuarsi il passaggio si ritornera integro l'importo pagato.

Partenza da Genova il 5 e 18 d'ogni mese

Il servizio di ristoratore con pane e carne fresca tutti i giorni il ghiaccio, é fatto colla massima precisione dai signori FRATELLI ISOTTE proprietari in Genova del «Gran Hotel Isotta» e «Hotel de France,» in Napoli «Hotel Genéve.»

NOTA — Si rilasciano tratte, cheques e vaglia postali sulla BANCA GENERALE sede di Genova, pagabili a vista su qualunque cittá d'Italia.

P. Christophersen.

BUENOS AIRES

98-PIEDAD-98

di fianco al Banco d'Italia e Rio della Plata

MONTEVIDEO

85-ZABALA-85

ROSARIO

35-PUERTO-35

SAN NICOLAS

25-BELGRANO-25

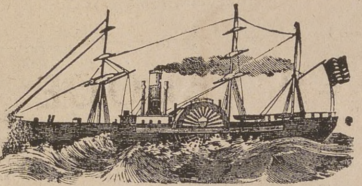
LINEA REGOLARE

POSTALE

FRA L'ITALIA, il BRASILE ed il RIO della PLATA

Viaggio celerissimo in 18 giorni di navigazione

Servizio riunito quindicinale fatto dalle



SOCIETÁ ITALIANA
di trasporti marittimi

RAGGIO E C.

coi seguenti vapori

PERSEO
SIRIO
ORIONE

Agenti:
LAVARELLO y C.

SOCIETÁ

R. PIAGGIO E F.

coi seguenti vapori

Umberto I.
Margherita

Agente:
ERNESTO PIAGGIO

COSTRUZIONE E VELOCITÁ SPECIALE

ADATTAMENTO DI 1° ORDINE

Trattamento e servizio eccezionale

PARTENZE FISSE

DA GENOVA E BUENOS AIRES IL 15 DI OGNI MESE

Prezzo di passaggio in oro

Prima classe pf. 150 oro — Seconda classe pf. 120 oro e Terza classe pf. 50 oro

Lo splendido e celere vapore CON ILLUMINAZIONE ELETTRICA in 1ª 2ª e 3ª classe

SCRIVIA

Partirá il 5 Settembre

PER GENOVA E NAPOLI

AGENTI

Lavarello e C.

Calle Corrientes N. 75

Lo splendido e celere vapore

ADRIA

Partirá il 27 Settembre

Per Rio Janeiro, Barcelona, Marsíglia, Genova e Napoli.

AGENTE

Ernesto Piaggio

Calle 25 de Mayo N. 192

Si danno buoni d' imbarco personali dall' Italia a Buenos Aires di terza classe al prezzo di **32** $ oro, ritornandos integro l'importo depositato, quando non si effettuasse per qualunque ragio ne il viaggio.

FABRICA PRIVILEJIADA

DE

CAL

DE

L. CERRANO y C.

CALLE GARANTIAS

Esquina Paseo de Julio

ESCRITORIO, CORRIENTES 118

CAL VIVA DE MALDONADO Y DE QUEGUAY

CAL APAGADA

Joyeria y Relojeria de Francisco Pessina, Calle Rivadavia 12 - Buenos Aires.

N. B. — Vende Seghe a un nazionale la grosas

VINO TÁNICO

DE

Bagnols-Saint-Jean

(PIRENEOS ORIENTALES)

ÚNICO INTRODUCTOR EN EL RIO DE LA PLATA

P. GERBE

27, CALLE DE CHACABUCO, 29

BUENOS AIRES

Vino natural y muy rico en principios nutritivos.

Este precioso vino es un eficaz confortante para las personas de avanzada edad y para las madres que crian.

Como agente reconstituyente se puede colocar en primera linea, pues reemplaza con ventaja á los vinos de quinina.

Como modificador, es muy apreciado en las afecciones crónicas, la clorosis, la tísis con atonia, la escrofulosa en sus varias formas, diarreas y reumatismos crónicos, la gota atónica ó visceral y todas las dispepsias.

DEPÓSITO CENTRAL:

Botica y Droguería del Pueblo

187 — RIVADAVIA — 189

Dr. Attilio Boraschi

Tucuman 584

VISITA IN PROPRIA CASA DALLE 2 ALLE 4 POMERIDIANE

Fonda Milan Cucina alla Milanesa alla minuta — Calle Cangallo N. 385.

POLVOS DE PERLA

JABONOSOS

EL MEJOR DENTIFRICIO

Se vende por mayor y menor en la

Drogueria Inglesa Cranwell

44 - RIVADAVIA - 44

SOCIETÁ GENERALE

DI

TRSPORTI MARITTIMI A VAPORE

PACCHETTI FRANCESI

VAPORI PACCHETTI DI 6,000 TONNELLATE

e di prima classe

Il magnifico vapore

PROVENCE

partirá il 7 SETTEMBRE

PER

Ro Janeiro, Marsiglia, Genova, e Napol

FACENDO SCALI

A San Vincenzo e Barcellona

E TOCCANDO BAHIA

Prezzi di passaggi

Prima classe 150 $m|n. *oro - Seconda classe 120* $m|n. *oro e Terza classe 50* $m|n, *oro*

Si rilasciano passaggi di 3.ª classe da Europa a questa in £2 pezzi nazionali oro.

Si avvisano gli italiani che si danno biglietti di passaggio per l'Italia senza passaporto del Console Italiano.

I passeggieri che prendono il biglietto d'andata e ritorno godranno un ribasso del 20 0|0 di sconto.

NOTA—Il biglietto per il vaporino é compreso con il passaggio.

In caso di quarantena i guasti son per conto della Compagnia.

ALTRO—In caso di trasbordo a Marsiglia per Barcellona, l'eccedente del bagaglio che potrebbe risultare d'un altro servizio, é a carico de passeggiero. I fanciulli di 5 anni pagheranno il quarto d'un posto, da 8 a 12 anni la metá.

Si ammette carco per Valenza, Alcantie, Cartaggine e Malaga

Per merci e passaggieri diriggersi ai consegnatari signori

P. E. MATTEY.

232-RECONQUISTA-236

PORTER ARGENTINO

CERVEZA NEGRA

HAMMER Y PELTZER

BUENOSAIRES

D'imminente pubblicazione

é la raccolta dei versi di Calcante. Si troverá, detta raccoltavendibile in tutte le librerie italiane.

Banca d'Italia e Rio della Plata

84, 96 — VIA PIEDAD — 84, 96

Emette Cambiali

SOPRA I SEGUENTI PUNTI

D'Italia, Svizzera e Francia

PAGABILI IN ORO ED ALLA VISTA

ITALIA

Abona
Alessandria
Ancona
Acqui
Alba
Albenga
Arezzo
Asti
Aosta
Abbiategrasso
Aquila
Ascoli Piceno
Albissola Marina
Alio (Palermo)
Bologna
Brescia
Bergamo
Biella
Bormio
Baveno
Bedonia
Belgirate
Bellaggio
Bellano
Belluno
Bobbio
Bari
Brá (Cuneo)
Broni
Borghetto di Vara
Borgomanero
Borgotaro
Borgo Ticino
Busto Arsizio
Brindisi
Como
Cremona
Crema
Camogli
Casale Monferrato
Cassine
Cast. novo diGarfagnana
Ceva (Cuneo)
Casteggio
Chiavari
Chiavenna
Cuneo
Carrara
Cagliari
Caltanisetta
Catania
Colico
Desenzano
Domaso
Dongo
Domodossola
Desio
Este
Edolo (Brescia)
Erba (Como)
Firenze
Ferrara
Forlí
Faenza
Fano
Finalborgo
Finalmarina
Fossano
Genova
Gallarate
Gallicano
Cirgenti
Gravedona
Gallipoli
Intra
Ivrea
Livorno
Lodi
Lucca
Legnago
Lecco
Luvino
Legnano
Lecce
Milano
Messina
Mortara
Mede
Menaggio
Mondovi
Magenta
Modena
Mantova
Morbegno
Massa (Carrara)
Monopoli
Napoli
Novara
Nervi
Novi Ligur.
Oleggio
Palermo
Padova
Pallanza
Parma
Pavia
Pegli (Genova)
Pesaro
Perugia
Piacenza
Pinerolo
Pisa
Pietrasanna (Lucca)
Pistoja (Firenze)
Pontedecimo (Genova)
Porlezza (Como)
Roma
Rapallo
Ravenna
Rimini
Recco
Reggio Emilia
Rocchetta Ligure
Savona
Spezia
Siracusa
Siena
Sondrio
Susa
Saluzzo
Sestri Levante
Sestri Ponente
Stradella
Stupinigi (Torino
Torino
Tortona
Treviso
Taranto
Udine
Venezia
Valenza
Varese
Vercetli
Verona
Vicenza
Villanova D'Asti

Per le Provincie Meridionali d'Italia e per la Sicilia, la Banca s'incarica di far eseguire pagamenti in ogni localitá in cui esista Ufizio Postale.

SVIZZERA

Altorf
Arau
Basilea
Berna
Bellinzona
Baden
Coira
Chaux-de-fonds
Frauenfeld
Friborgo
Ginevra
Glarona
Herisau
Interlaken
Lugano
Locarno
Lucerna
Liestal
Lichtensteig
Losanna
Mendrisio
Neuchatel
Nyon
Romanshorn
Rorschach
San Gallo
Schwyz
Schaffhausen
Sion
Soleure
Vevey
Winterthur
Weinfelden
Wyl
Zofingen
Zurigo
Zug

FRANCIA

Angouléme
Bayonne
Berna
Bordeaux
Cette
Carcassonne
Castre
Dieppe
Dunkdrque
Havre
Lille
Lyon
Marseille
Montpellier
Nantes
Narbonne
Nice
Orleans
Perpignan
Paris
Pau
La Rochelle
St. Quentin
Toulouse